

РЕЗЮМЕТА

*на поместените статии
и други по-важни материали*

ГРУЗИНСКАТА ЦИВИЛИЗАЦИЯ И СВЕТОВНИТЕ ГЛОБАЛНИ ПРОЦЕСИ

Проф. Тамаз Путкарадзе

В условията на задълбочаване на интеграционните процеси ролята и значението на Грузия в сближаването на кавказките народи и на страните, граничещи с този регион, стават все по-актуални. Процесът на сближаване произхожда от най-древни времена, от епохата на пътя на коприната, но ясно се вижда несъответствието между имперските култури, основани в дисперсивен етап от развитието на човечеството, и качествено новата ситуация през ХХI век. За промяна на ситуацията е необходима принципно нова база на нормативна цивилизация, съдържаща междуетническите отношения. Включването на Грузия в този процес определя демократичните стъпки към диалог и съпоставимост на културите. Необходимо е също и формиране на обществено-национално мислене и научно-интелектуални традиции, за да се решат “локалните” и “глобалните” задачи. Но на това пречат етноконфликтите, сепаратистките и иредентистките тенденции, които доведоха до перманентна нестабилност в конфликтните региони на Грузия. Затова древните грузински земи Самачабло и Абхазия станаха “горещи точки” не само за Кавказ, но и за цял свят, което засили интереса на международната общност към този регион.

ДЪРЖАВНО УПРАВЛЕНИЕ НА БАЛКАНСКИТЕ СТРАНИ QUO VADIS?

Доц. д. ик. н. Мария Чавдарова

Статията е посветена на властта, институциите и факторите на държавно управление в балканските страни. Разкриват се негативните ефекти на пазара като основен регулатор на обществените отношения и рамка за целите на държавното управление. Във връзка с това е акцентът върху разликата между системата за управление на отделна публична сфера (Management) и управлението на държавно ниво (Governance), което в съответствие с принципите и нормите за повишаване на социалната ефективност определя стратегията за развитие на балканските страни. Откроява се важната роля на първата държавна власт – изпълнителната (правителството), и противоречивото взаимодействие на основните ѝ функции – политическа и административна. Анализът на външните фактори е центриран върху дихотомията глобализация /

локализация, конкретизиран във варианти, които са в ущърб на национално-държавния интерес. Той ерозира в името на либералната идея за глобализация на политиката (Politics) и преобразуването на балканските държави в транснационални мрежи за сътрудничество. Представени са изследователски тези и прогнози за възможността балканските страни да се развиват и управляват отвъд капитализма и либералната политическа система.

СКАНДИНАВСКИЯТ МОДЕЛ ВЕЧЕ НЕ Е “ЗЛАТНАТА СРЕДА”: ЕДИН ПОГЛЕД ВЪРХУ МОДЕЛА НА СОЦИАЛНАТА ДЪРЖАВА ПРЕЗ ПРИЗМАТА НА СОЦИАЛНИТЕ ПРОМЕНИ В НОРВЕГИЯ ПРЕЗ ПОСЛЕДНОТО ДЕСЕТИЛЕТИЕ

Мая Вуковска

Статията представя накратко характерните черти и историята на т.нар. скандинавски модел преди да разгледа съвременното му състояние. Основният въпрос е защо социалната държава е в криза. Скептиците по отношение на модела изтъкват различни причини за това, сред които изтъкват липсата на достатъчно интеграция сред увеличаващия се брой имигранти и демографската ситуация в Скандинавия. Негативното влияние на тези два фактора върху скандинавския модел е погледнато най-вече през призмата на икономическата и социална ситуация в Норвегия през последните десетилетия.

ПРОБЛЕМИ В РАЗВИТИЕТО НА ПАЗАРА НА ЕЛЕКТРИЧЕСТВО В ЕС

д-р Георги Георгиев

Пазарът на електричество е сред малкото сектори на вътрешния пазар на Европейския съюз, които все още не са либерализирани напълно. Усилията на ЕК водят до бавен напредък към единен пазар на електричество, а съпротивта идва от възлови страни членки, които държат да водят собствени промишлени и енергийни политики. Има опасност поради технологичните особености на електроразпределението държавните монополи да бъдат заменени от частни без полза за крайните потребители, за което се натрупват примери. Опитът на България в това отношение налага преосмисляне на досегашната политика.

РАЗМИСЛИ ВЪРХУ НЯКОИ ТЕОРЕТИЧНИ ОПОРИ НА НАЦИОНАЛНООТГОВОРНАТА ПОЛИТИКА

Проф. д. ист. н. Трендафил Митев

За основа на статията е послужило изказването (“Сказка”) на автора на честването на неговата 60-годишнина, организирано от Македонския научен институт. Това е и част от обяснението на подчертано емоционалния стил на предлагания текст. С впечатляваща гражданска смелост и ангажираност проф. Тр. Митев коментира някои от най-важните проблеми на българската политика – главно външната. Специално внимание е отделено на българо-македонските отношения.

ТЕОРИЯТА ЗА ДЪРЖАВНИЯ КАПИТАЛИЗЪМ – НЕДОЛЮБВАНА И НЕИЗПОЛЗВАНА

Доц. д-р Петя Пачкова

Статията е посветена на въпроса за интерпретирането на същността и ролята на “социализма”. Коментира се отношението на редица автори, които използват обяснителната схема за “държавния социализъм” и “тоталитаризма” в опита си да обяснят социалната същност на обществото преди 1989 г. в България и другите бивши “социалистически” страни. Анализират се причини, които демотивират авторите да възприемат концепцията за “социализма” като “държавен капитализъм”.

ДИЛЕМАТА НА ОБАМА В АФГАНИСТАН

Дейвид Пикъс

В статията си Дейвид Пикъс прави опит да даде обяснение за настоящата дилема в Афганистан, пред която е изправена администрацията на президента Обама. Той посочва кои според него са главните политически, географски и исторически параметри на проблема, без обаче да се ангажира с декларирането на единствено възможния път за неговото разрешаване. Авторът търси мотивация в действията на администрацията на Обама в контекста на политиката, провеждана от предшественика му Буш, и отбелязва сходните точки в дневния ред и на двете администрации: сваляне на талибаните от власт, край на местната военна диктатура и интегриране на вече мирен Афганистан в структурите на западноориентираната Централна Азия и на световната карта изобщо. Понататък Пикъс припомня някои емблематични моменти от историята на Афганистан, на базата на които може да се предположи какво ще бъде понататъшното развитие на ситуацията в района. В заключение авторът дава песимистична прогноза за дълготраен успех в Афганистан поради невъзможността да се преодолее за кратко време моделът на изолация и да

се налага насилствено социално единение в страна, в която от край време зее голяма етническа и лингвистична пропаст.

ЯДРЕНАТА СИГУРНОСТ В МЕЖДУНАРОДНИТЕ ОТНОШЕНИЯ ПРЕЗ XXI ВЕК

Гл. ас. д-р Николай Попов

Настоящата система на международните отношения се нуждае от адекватни правила в областта на ядреното въоръжаване и ядрената енергия за мирни цели заради своята сложност. Събитията от последните години показват съгласие между по-голяма част от световното общество, държавите и държавните глави и правителствените ръководители да се работи в тази насока. Предприетите стъпки могат да бъдат отбелязани в следните посоки. Първата е ограничаването и съкращаването на ядрените арсенали. Втората е осъществяване на натиск и контрол чрез международната общност върху развиващите собствени ядрени програми Иран и КНДР. Третата е свързана с осъществяването на сигурност на ядрените материали с цел предотвратяване на евентуална тяхна употреба от терористични организации.

НЕДЪРЖАВНИТЕ СУБЕКТИ В МЕЖДУНАРОДНИТЕ ОТНОШЕНИЯ

(Експертен доклад)

Гл. експерт д-р Валентин Катранджиев

Мл. експерт Жени Желева

Мл. експерт Росица Цонева

Експертният доклад “Недържавните субекти в международните отношения” е написан от екип на отдел “Стратегически изследвания” на Дипломатическия институт при Министъра на външните работи на Република България. В него е разгледана актуалната проблематика за мястото и ролята на неправителствените актьори в международната и европейската политика. В доклада се дава определение на основните типове недържавни субекти и техните характеристики. Анализира се специфичният статут на неправителствените субекти в системата на международното право и неговото отражение върху функциите на неправителствените организации (НПО) в международната политика. На базата на предварително събрани и обобщени наблюдения и информация в доклада се анализира на степента на използване на експертно-консултантския потенциал на НПО в работата на националните дипломатически ведомства. Прави се и оценка на растящото влияние на недържавните субекти в институционалната рамка на ЕС и в процеса на

осъществяване на европейските политики. Докладът завършва с препоръки.

ТЕОРИЯ ЗА ВЪЗМОЖНОСТТА ЗА ОСЪЩЕСТВЯВАНЕ НА Т. НАР. КОНТРОЛИРАНИ ДОСТАВКИ ПРИ РАЗСЛЕДВАНЕТО НА ПРЕСТЪПЛЕНИЕТО ТРАФИК НА ХОРА

Олег Николаевич Емец

В статията авторът разглежда проблематиката на противодействието на трафика на хора, като анализира ключови положения при разследването на тези престъпления. Масшабите на трафика на хора, за съжаление, в последно време застрашително нарастват. По данни на Организацията на обединените нации обемът на световната търговия само на жени се оценява на около 12 милиарда долара годишно, което по доходност поставя това престъпление на едно ниво заедно с търговията с оръжие и наркотици. Авторът подчертава актуалността на въпроса за противодействието срещу трафика на хора, който по същество е съвременна форма на организирана престъпна дейност и често има транснационален характер. В заключение Олег Емец обосновава възможността за провеждането на оперативно-следственото мероприятие “контролирани доставки” и при престъплението трафик на хора.

SUMMARIES

*of published articles
and other important materials*

GEORGIAN CIVILIZATION AND WORLD GLOBAL PROCESSES

Prof. Tomas Putkaradze

In the conditions of integration processes absorption, the role and significance of Georgia in bringing the Caucasian peoples as well as the states on the borders of this region closer together are getting more and more topical. The process of drawing closer has originated since ancient times, since the age of the way of silk, but it can be clearly seen that the discrepancy between imperial cultures, based at a dispersive stage of human development and the new situation during the XXI century - in a qualitative way. In principle, to change the situation, a new basis of a normative civilization is necessary, which should comprise interethnic relations. The inclusion of Georgia in this process determines the democratic steps towards a dialogue and juxtaposition of cultures. It is also necessary to have a formation of social-national thinking and scientific-intellectual traditions so that the “local” and “global” tasks can be solved. However, this is hindered by ethnic conflicts, separatist and irredentist tendencies that have led to permanent instability in Georgia’s conflict regions. That is why, ancient Georgian lands Samachablo and Abkhazia have become “hot spots” not only for Caucasus, but also for the whole world, which has strengthened the interest of the international community towards this region.

STATE GOVERNANCE OF BALKAN COUNTRIES

QUO VADIS?

Assoc. Prof. Dr. of Ec. Sc. Mariya Chavdarova

The article is devoted to the power, institutions and factors of state governance of Balkan countries. There have been revealed the negative effects of the market as a main regulator of social relations as well as a framework for the goals of state governance. In reference to this is the emphasis on the difference between the system of management of a separate public sphere and the governance on a state level, which determines the Balkan countries development strategy in accordance with the principles and norms for increasing the social efficiency. An important role of the first state power stand out – the executive one (the government) and the controversial interaction of its main functions – political and administrative. The analysis of the external factors has been focused on the dichotomy globalization / localization, rendered concrete in alternatives that are to the prejudice of the national-state interest. It weathers in the name of the liberal idea for the globalization of politics and the transformation of Balkan countries into transnational networks for cooperation. Research theses have been

presented as well as prognoses on the possibility of the Balkan countries to develop and govern themselves beyond capitalism and liberal political system.

THE SCANDINAVIAN MODEL IS NOT A “THE GOLDEN ENVIRONMENT” ANYMORE: A GLANCE AT THE MODEL OF THE SOCIAL COUNTRY IN THE LIGHT OF SOCIAL CHANGES IN NORWAY DURING THE LAST DECADE

Maya Vukovska

The article shortly presents the characteristic features and history of the so called Scandinavian model before scrutinizing its contemporary condition. The main question is why the social state is in crisis. In relation to the model, skeptics bring to the fore the lack of sufficient integration among the increasing number of immigrants and the demographic situation in Scandinavia. The negative influence of these two factors on the Scandinavian model is mostly reviewed in the light of the economic and social situation in Norway during the last decades.

PROBLEMS IN THE DEVELOPMENT OF THE MARKET ELECTRICITY IN EU

Dr. Georgi Georgiev

The electricity market is among the few sectors of the internal market of EU which have not been completely liberalized. The efforts of the European Commission are leading to a slow progress towards a single electricity market and the resistance comes from main member states that insist on leading their own industrial and energy policies. There is a danger due to technological particularities of electricity dispensation so that the state monopolies are replaced by private ones without the benefit of the final consumers, for which there are piles of examples. Bulgaria's experience in this respect requires another rationalization of the hitherto prevailing policy.

THOUGHTS ON SOME THEORETICAL SUPPORTS OF THE NATIONALLY RESPONSIBLE POLITICS

Prof. Dr. of Historical Science Trendafil Mitev

The basis of the article is the author's statement (“Talk”) during the celebration of his 60th anniversary organized by the Macedonian Scientific Institute. This also partly explains the emotional style of the suggested text. Using a striking civil courage and obligation, Prof. Tr. Mitev makes comments on some of the most important problems of the Bulgarian politics – mainly the external one. Special attention is paid to Bulgarian – Macedonian relations.

THEORY OF STATE CAPITALISM – UNLOVED AND UNUSED

Assoc. Prof. Dr. Petya Pachkova

The article is devoted to the issue regarding the interpretation of the essence and role of “socialism”. There has been commented the attitude of a series of authors, who use an explanatory scheme for the “state socialism” and “totalitarianism” in their attempt at explaining the social essence of the society before 1989 in Bulgaria and other former “socialist” countries. Reasons that demotivate authors to perceive the concept of “socialism” as a “state capitalism” have been analyzed.

OBAMA’S DILEMMA IN AFGHANISTAN

David Picas

In his article David Picas makes an attempt at explaining the present dilemma in Afghanistan that the administration of the President Obama faces. He points out which, in his opinion, are the main political, geographical and historical parameters of the problem without pledging himself to declare the only possible way of his solution, though. The author looks for motivation in the actions of Obama’s administration in the context of politics led by his predecessor Bush and points out the similar points on the agenda of both administrations: overthrowing Taliban, end of local military dictatorship and integration of already peaceful Afghanistan in the structures of the Western-oriented Central Asia and the world map as a whole. Picas further reminds some emblematic moments of Afghanistan’s history on the basis of which one can presuppose the further development of the situation in the region. In conclusion, the author gives a pessimistic prognosis of a long-term success in Afghanistan because of the impossibility to overcome the model of isolation for a short time and to force a coercive social behavior in a country where there has been no ethnic or linguistic precipice since time immemorial.

THE NUCLEAR SECURITY IN INTERNATIONAL RELATIONS IN XXI CENTURY

Head Assist. Dr. Nikolay Popov

The present system of international relations needs adequate rules in the field of nuclear armament and nuclear energy for peaceful purposes because of its complexity. The events during the last years have shown consent among most of the world communities, states and heads of states as well as representative leaders to work in this direction. The steps that have been taken could be mentioned in the following directions. The first one is the restriction and shortening of nuclear arsenals. The second one is the realization of pressure and control through international community over the countries developing their

nuclear programs, which are Iran and North Korea. The third one is connected with the realization of security of nuclear materials with the aim to prevent their eventual use by terrorist organizations.

NON-STATE SUBJECTS IN INTERNATIONAL RELATIONS

(Expert Report)

Head Expert Dr. Valentin Katrandzhiev

Junior Expert Zheni Zheleva

Junior Expert Rositsa Tsoneva

The expert report of the “Non-state Subjects in International Relations” was written by a team of the department of “Strategic Research” of the Diplomatic Institute at the Ministry of Foreign Affairs of Republic of Bulgaria. It examines the topical problems about the place and role of the non-governmental actors in the international and European politics. The report gives a definition of the basic types of non-state subjects and their characteristic features. There has been analyzed the specific status of the non-governmental subjects in the system of the international law and its reflection on the functions of non-governmental organizations (NGOs) in international politics. On the basis of preliminary gathered and summarized observations and information, the report analyzes the degree of using expert and consultant potential of NGOs during the work of national and diplomatic departments. There has been made an assessment of the growing influence of non-state subjects in the institutional framework of EU in the process of implementing the European politics. The report ends up with recommendations.

THEORY OF THE POSSIBILITY OF THE REALIZATION OF THE CONTROLLED SUPPLIES DURING THE INVESTIGATION OF HUMAN TRAFFICKING CRIME

Oleg Nikolaevich Emets

In the article the author examines the problems of the counteraction of human trafficking, analyzing key moments during the investigation of these crimes. Unfortunately, the scales of human trafficking have menacingly increased recently. According to data of the Organization of the United Nations, the number of world trade of women only has been estimated at about 12 billion dollars annually, which in profitability puts this crime on the same level along with weapons and drugs trade. The author emphasizes on the topical discussion of the issue of counteraction against human trafficking, which is in essence a contemporary form of organized criminal activity and often has transnational character. In conclusion, Oleg Emets gives proof of the possibility of conducting operative and investigation event “controlled supplies”, also in cases of human trafficking crime.

Translated by: Gergana Georgieva

SOMMAIRES

des articles publiés

et d'autres documents importants

LA CIVILISATION GÉORGIENNE ET LES PROCESSUS DE MONDIALISATION

Prof. Tomas Putkaradze

Dans les conditions de l'élargissement, le rôle et l'importance de la Géorgie rendent de plus en plus actuels les processus d'intégration vu le rapprochement des peuples caucasiens et les pays voisins de cette région. Ce processus du rapprochement remonte aux temps les plus anciens, à l'époque de la route de la soie, mais le contraste entre les cultures impériales apparues à l'étape dispersée de l'évolution de l'humanité et la nouvelle situation au XXI siècle se distingue nettement. Pour changer la situation il importe que toute une nouvelle base de civilisation de normes contenant des relations ethniques soit établie. L'entrée de la Géorgie dans ce processus définit les démarches démocratiques pour un dialogue et une comparaison des cultures. Il est nécessaire aussi qu'un nouveau courant de pensée publique et des traditions scientifiques et intellectuelles soient formés afin de résoudre les problèmes «locaux» et «globaux». Mais à ceci s'opposent les conflits ethniques, les tendances séparatistes et irrédentistes qui ont entraîné l'instabilité permanente dans les régions conflictuelles de la Géorgie. De ce fait, les territoires anciens géorgiens du Samachablo et de l'Abkhazie se sont transformés en «points chauds» non seulement pour le Caucase mais aussi pour le monde entier. D'où l'intérêt croissant de la société internationale pour cette région.

LA GOUVERNANCE DES PAYS BALKANIQUES QUO VADIS?

Dr.Sc.E. Mariya Chavdarova, Maître de conférences

L'article est consacré au pouvoir, aux institutions et aux facteurs de gouvernance dans les pays balkaniques. Sont révélés les effets négatifs du marché comme régulateur principal des relations sociales et cadre pour les objectifs fixés par le gouvernement. De ce point de vue, l'auteur met l'accent sur la différence entre le management et la gouvernance ce qui définit la stratégie du développement des pays balkaniques selon les principes et les normes visant l'augmentation de l'efficacité sociale. Il s'en dégage le rôle important du pouvoir exécutif et l'interaction contradictoire de ses principales fonctions: politique et administrative. L'analyse des facteurs externes, accompagnée de variantes nuisant à la raison d'État, porte sur la dichotomie mondialisation / localisation. L'intérêt national dégénère en idée libérale à globaliser les politiques et au nom de la transformation des pays balkaniques en réseau transnational de

coopération. Sont présentés des thèses de recherche et des pronostics sur le développement et la gouvernance des pays balkaniques au-delà du capitalisme et du système politique libéral.

LE MODÈLE SCANDINAVE N'EST PLUS «LE JUSTE MILIEU»: APERÇU SUR LE MODÈLE DE L'ÉTAT SOCIAL SOUS LE PRISME DES CHANGEMENTS SOCIAUX EN NORVÈGE DURANT LES DERNIÈRES DÉCENNIES

Maya Vukovska, Assistante

L'article montre en bref les traits caractéristiques et l'histoire du soi-disant modèle scandinave avant d'examiner son état réel. Pourquoi l'État social est pris d'une crise c'est la question-clé. Les sceptiques sur le modèle font ressortir des arguments divers parmi lesquels l'absence d'intégration suffisante des immigrés, de plus en plus nombreux, et la situation démographique en Scandinavie. L'influence négative de ces deux facteurs sur le modèle scandinave est décelée particulièrement sous le prisme de la situation économique et sociale en Norvège pendant les dernières décennies.

PROBLÈMES CONCERNANT LE DÉVELOPPEMENT DU MARCHÉ DE L'ÉLECTRICITÉ DE L'UE

Dr. Georgi Georgiev

Le marché de l'électricité fait partie des secteurs moins nombreux du marché intérieur de l'UE qui ne sont pas encore libéralisés. Les efforts de la Commission européenne convergent vers un lent progrès du marché commun de l'électricité en raison de l'opposition des grands États membres qui tiennent à mener leurs propres politiques énergétiques et industrielles. Sous l'effet de la technologie de la distribution de l'électricité les monopoles étatiques sont exposés au danger d'être remplacés par les monopoles privés. La pratique montre que cela porte atteinte aux intérêts du client. En ce sens, la Bulgarie doit réviser sa politique courante en s'appuyant sur son expérience.

RÉFLEXIONS SUR CERTAINS SUPPORTS THÉORIQUES DE LA POLITIQUE NATIONALE

Prof. Dr. Sc. H. Trendafil Mitev

L'article est basé sur les propos dits par l'auteur à l'occasion de son 60^e anniversaire organisé par l'Institut de recherches sur la Macédoine. Ce qui explique le style émotionnel du texte proposé. Par un impressionnant courage et responsabilité civils, Prof. Tr. Mitev commente certains des plus importants problèmes de la politique bulgare, en général de la politique extérieure. Une attention spéciale est prêtée aux relations macédonno-bulgares.

LA THÉORIE DÉPRÉCIÉE ET INUTILISÉE DU CAPITALISME D'ÉTAT

Dr. Petya Pachkova, Maître de conférences

L'article porte sur l'interprétation de l'essence et du rôle du «capitalisme». Sont révélés les points de vue d'une série d'auteurs qui utilisent le schéma du «socialisme d'État» et du «totalitarisme» pour expliquer l'essence de la société avant 1989, en Bulgarie et dans les autres pays ex-socialistes. Les causes qui font perdre aux auteurs toute la motivation d'assimiler la conception du socialisme comme capitalisme d'État y sont aussi analysées.

LE DILEMME DE OBAMA EN AFGHANISTAN

David Piekus

David Picas, dans son article, tente d'expliquer le dilemme actuel en Afghanistan auquel l'administration du président Obama fait face. Il fixe quels sont, selon lui, les principaux paramètres de nature politique, géographique et historique du problème sans pour autant prendre l'engagement de donner son unique solution possible. L'auteur cherche les motifs qui justifient les actions entreprises par l'administration de Obama dans le contexte de la politique poursuivie par Bush, son prédécesseur, et fait un parallèle entre les deux administrations en y trouvant les points de convergence suivants: renversement du régime taliban, fin de la dictature militaire locale, intégration de l'Afghanistan pacifiste aux structures de l'Asie centrale orientée à l'ouest et de la carte mondiale. Picas évoque certains événements emblématiques de l'histoire de l'Afghanistan à partir desquels il est possible de faire des hypothèses sur le développement futur de la situation dans la région. Pour conclure, l'auteur fait un pronostic pessimiste sur le succès à long terme en Afghanistan à cause de l'impossibilité de surmonter le modèle d'isolation et d'imposer par force la cohésion sociale dans le pays où depuis longtemps se creuse un abîme ethnique et linguistique.

LA SÉCURITÉ NUCLÉAIRE DANS LES RELATIONS INTERNATIONALES AU XXI SIÈCLE

Dr. Nikolay Popov, Maître-assistant

En raison de sa complexité, le système réel des relations internationales a besoin de règles adéquates dans le domaine de l'armement et de l'énergie nucléaires à des fins pacifiques. Les événements de dernières années montrent que la plupart de la communauté mondiale, des États, des chefs d'État et de gouvernement sont d'accord d'oeuvrer dans ce domaine. Une série de démarches sont entreprises dans les activités suivantes: limiter et réduire les arsenaux nucléaires; exercer, par l'intermédiaire de la société internationale, une pression et un contrôle sur l'Iran et la République populaire démocratique de Corée qui possèdent leurs

propres programmes nucléaires; mettre les matériaux nucléaires en sécurité afin de prévenir leur éventuel usage par les organisations terroristes.

LES ACTEURS NON-ÉTATIQUES DANS LES RELATIONS INTERNATIONALES

(Rapport d'experts)

Dr. Valentin Katrandgiev, Expert

Jeni Jeleva, Expert

Rositsa Tsoneva, Expert

Le rapport d'experts «Les acteurs non-étatiques dans les relations internationales» est élaboré par une équipe du département «Recherches stratégiques» de l'Institut diplomatique auprès du ministère des Affaires extérieures de la République de Bulgarie. Ce rapport examine la problématique actuelle liée à la place et au rôle des acteurs non-étatiques dans la politique européenne et internationale. Les catégories fondamentales des acteurs non-étatiques et leurs caractéristiques y sont définies. Sont analysés le statut spécifique des acteurs non-gouvernementaux dans le système du droit international et son influence sur les fonctions des ONG dans la politique internationale. Sur la base des informations et des observations préalablement recueillies et analysées, le rapport révèle le degré d'utilisation du potentiel d'experts et de consultants des ONG dans le travail des institutions diplomatiques et nationales. Une évaluation de l'influence croissante des acteurs non-étatiques dans le cadre institutionnel de l'EU et lors de la mise en oeuvre des politiques européennes y est aussi faite. Le rapport se termine par une série de recommandations.

THÉORIE SUR LA RÉALISATION DES «LIVRAISONS CONTRÔLÉES» DANS L'ENQUÊTE DU CRIME DU TRAFIC DES PERSONNES

Oleg Nikolaevich Emets

Dans son article, l'auteur examine la problématique de la lutte contre la traite des êtres humains en analysant les principales étapes de l'enquête sur ces crimes. Malheureusement, l'ampleur du trafic des personnes est en progression puissante dans ces derniers temps. Selon les données de l'Organisation des Nations Unies, la seule traite transfrontalière des femmes génère environ 12 milliards de dollars par an ce qui met sur un pied d'égalité ce crime et le commerce des armes à feu et des drogues par rapport aux revenus. L'auteur souligne l'actualité de la lutte contre le trafic des êtres humains qui, aujourd'hui, est la forme naturelle de la criminalité organisée et a souvent un caractère transnational. En conclusion, Oleg Emets expose des arguments qui montrent que la procédure de «livraisons contrôlées» peut être aussi appliquée à la traite des êtres humains.

Traduction: Mariya Hadzhipetrova-Lachova

РЕЗЮМЕ

опубликованных статей

и других более важных материалов

ГРУЗИНСКАЯ ЦИВИЛИЗАЦИЯ И МИРОВЫЕ ГЛОБАЛЬНЫЕ ПРОЦЕССЫ

Проф. Томаз Путькарадзе

В условиях углубления интеграционных процессов роль и значение Грузии в сближении кавказских народов и стран, граничащих с этим регионом, становятся все более актуальными. Процесс сближения происходит с давних времен, с эпохи шелкового пути, но ясно видно несоответствие между имперскими культурами, основанных на дисперсивном этапе развития человечества и качественно новой ситуацией в XXI веке. Для изменения ситуации необходима принципиально новая база нормативной цивилизации, содержащая междуэтнические отношения. Включение Грузии в этот процесс определяют демократические шаги к диалогу и сопоставление культур. Необходимо также и формирование общественно-национального мышления и научно-интеллектуальных традиций, для решения “локальных” и “глобальных” задач, но этому мешают этноконфликты, сепаратистские и ирредентистские тенденции, которые привели к перманентной нестабильности в конфликтных регионах Грузии. Поэтому древние грузинские земли Самачабло и Абхазия стали “горячими точками” не только Кавказа, но и всего мира, что усилило интерес международного сообщества к этому региону.

ГОСУДАРСТВЕННОЕ УПРАВЛЕНИЕ БАЛКАНСКИХ СТРАН. QUO VADIS?

Доц. д-р эконом. н. Мария Чавдарова

Статья посвящена власти, институциям и факторам государственного управления в балканских странах. Раскрываются негативные эффекты рынка, являющегося основным регулятором общественных отношений и рамкой целей государственного управления. В связи с этим акцент ставится на различие между системой управления отдельной публичной сферы (Management) и управлением на государственном уровне (Governance), которое в соответствии с принципами и нормами повышения социальной эффективности определяет стратегию развития балканских стран. Отчетливо очерчивается важная роль первой государственной власти – исполнительной (правительство) и противоречивое взаимодействие основных ее функций – политической и административной. Анализ внешних факторов делает упор на дихотомию глобализация / локализация, конкретизированный в вариантах, которые

наносят ущерб национально-государственному интересу. Он разрушается во имя либеральной идеи глобализации политики (Politics) и преобразования балканских государств в транснациональные сети сотрудничества. Представлены исследовательские тезисы и прогнозы возможности развития и управления балканских стран вне капитализма и либеральной политической системы.

СКАНДИНАВСКАЯ МОДЕЛЬ УЖЕ НЕ ЯВЛЯЕТСЯ “ЗОЛОТОЙ СЕРЕДИНОЙ”: ВЗГЛЯД НА МОДЕЛЬ СОЦИАЛЬНОГО ГОСУДАРСТВА СКВОЗЬ ПРИЗМУ СОЦИАЛЬНЫХ ПЕРЕМЕН В НОРВЕГИИ ЗА ПОСЛЕДНЕЕ ДЕСЯТИЛИТИЕ

Мая Вуковска

Статья коротко представляет характерные черты и историю так называемой скандинавской модели, прежде чем рассмотреть ее современное состояние. Основным является вопрос, почему социальное государство находится в кризисе. Скептики по отношению к модели выдвигают разные причины, среди которых выделяют отсутствие достаточной интеграции среди увеличивающегося числа иммигрантов и демографическая ситуация в Скандинавии. Негативное влияние этих двух факторов на скандинавскую модель просматривается особенно сквозь призму экономической и социальной ситуации в Норвегии за последние десятилетия.

ПРОБЛЕМЫ РАЗВИТИЯ РЫНКА ЭЛЕКТРИЧЕСТВА В ЕС

Д-р Георги Чанков Георгиев

Рынок электричества находится среди немногих секторов внутреннего рынка Европейского Союза, которые все еще не либерализованы в достаточной мере. Усилия Европейской Комиссии ведут к медленному продвижению к единому рынку электричества, а сопротивление идет со стороны ведущих государств-членов, которые стремятся к проведению собственной политики в области промышленной энергетики. Существует опасность, что из-за технологических особенностей электрораспределения государственные монополии могут быть заменены частными без особой пользы для крайних потребителей, о чем свидетельствует немало примеров. Опыт Болгарии в этом отношении требует переосмысления ныне существующей политики.

РАЗМЫШЛЕНИЯ О НЕКОТОРЫХ ТЕОРЕТИЧЕСКИХ ОПОРАХ НАЦИОНАЛЬНО ОТВЕТСТВЕННОЙ ПОЛИТИКИ

Проф. д-р ист. н. Трендафил Митев

Основой статьи послужило выступление (“Сказка”) автора во время чествования его 60-тилетней годовщины, организованного Македонским научным институтом. Это является и частью объяснения подчеркнута эмоционального стиля предлагаемого текста. С впечатляющей гражданской смелостью и ответственностью проф. Тр. Митев комментирует важнейшие проблемы современной болгарской политики – в основном внешней. Специальное внимание уделено болгаро-македонским отношениям.

ТЕОРИЯ ГОСУДАРСТВЕННОГО КАПИТАЛИЗМА – НЕ ОЧЕНЬ ЛЮБИМА И НЕИСПОЛЬЗУЕМАЯ

Доц. д-р Петя Пачкова

Статья посвящена вопросу об интерпретировании сущности и роли “социализма”. Комментируется отношение ряда авторов, которые используют объяснительную схему “государственного социализма” и “тоталитаризма” в своем опыте объяснить социальную сущность общества до 1989 г. в Болгарии и других бывших “социалистических” странах. Анализируются причины, которые демотивируют авторов воспринимать концепцию “социализма” как “государственный капитализм”.

ДИЛЕММА ОБАМЫ В АФГАНИСТАНЕ

Дэйвид Пикас

В своей статье Дэйвид Пикас делает попытку дать объяснение афганистанской дилемме, перед которой стоит администрация президента Обамы. Автор показывает, что, по его мнению, является главными политическими, географическими и историческими параметрами проблемы, однако он не берет на себя ответственность декларировать единственно возможный путь ее разрешения. Автор ищет мотивацию в действиях администрации Обамы в контексте политики, проводимой его предшественником Бушем и отмечает схожие пункты в повестке дня обеих администраций: свержение талибанов с власти, конец местной военной диктатуре и интегрирование уже мирного Афганистана в структуры западноориентированной Центральной Азии и мировой карты вообще. Далее Пикас припоминает некоторые эмблематические моменты из истории Афганистана, на базе которых можно предположить каким будет дальнейшее развитие ситуации в районе. В заключение автор дает пессимистический прогноз продолжительного успеха в Афганистане из-за

невозможности преодоления за краткое время модели изоляции и насильственное навязывание социального единения в стране, в которой испокон веков существует большая этническая и лингвистическая пропасть.

ЯДЕРНАЯ БЕЗОПАСНОСТЬ В МЕЖДУНАРОДНЫХ ОТНОШЕНИЯХ XXI ВЕКА

Гл. ас. д-р Николай Попов

Настоящая система международных отношений нуждается в адекватных правилах в области ядерного вооружения и ядерной политики в мирных целях, которые отличаются своей сложностью. События последних лет показывают согласие между большей частью мирового сообщества, государств, глав государств и руководителей правительств работать в этом направлении. Предпринятые шаги могут быть отмечены в следующих направлениях. Первое – это ограничение и сокращение ядерных арсеналов. Второе – это осуществление контроля и давление, с помощью международного сообщества на Иран и КНДР, развивающих собственные ядерные программы. Третье направление связано с обеспечением безопасности ядерных материалов с целью предотвращения их возможного употребления террористическими организациями.

НЕГОСУДАРСТВЕННЫЕ СУБЪЕКТЫ В МЕЖДУНАРОДНЫХ ОТНОШЕНИЯХ

(Экспертный доклад)

Гл. эксперт д-р Валентин Катранджиев

Мл. эксперт Жени Желева

Мл. эксперт Росица Цонева

Экспертный доклад “Негосударственные субъекты в международных отношениях” представлен отделом “Стратегические исследования” Дипломатического института при Министерстве иностранных дел Республики Болгария. В нем рассмотрена актуальная проблематика о месте и роли неправительственных актеров в международной и европейской политике. В докладе дано определение основных типов негосударственных субъектов и их характеристики. Анализируется специфический статус неправительственных субъектов в системе международного права и его отражение на функции неправительственных организаций (НПО) в международной политике. На базе предварительно собранных и обобщенных наблюдений и информации в докладе анализируется степень использования экспертно-консультативного потенциала НПО в работе национальных дипломатических ведомств. Дается и оценка растущего влияния негосударственных субъектов как на институциональную рамку

ЕС так и в процессе осуществления европейской политики. Доклад заканчивается рекомендациями.

ТЕОРИЯ ПРОВЕДЕНИЯ КОНТРОЛИРУЕМОЙ ПОСТАВКИ ПРИ РАССЛЕДОВАНИИ ТОРГОВЛИ ЛЮДМИ

Олег Николаевич Емец

В статье автор рассматривает проблематику противодействия торговле людьми, анализируя при этом ключевые положения при расследовании этого преступления. Масштабы трафика людей, к сожалению, в последнее время принимают угрожающие размеры. По данным Организации Объединенных Наций объем мирового трафика только женщин оценивается на приблизительно 12 миллиардов долларов в год, что по прибыльности ставит это преступление в один ряд с торговлей оружием и наркотиками. Автор подчеркивает актуальность вопроса о противодействии трафику людей, который по существу является современной формой организованной преступной деятельности и часто имеет транснациональный характер. В заключение Олег Емец обосновывает возможность проведения оперативно-следственного мероприятия контролируемых поставок и при расследовании преступления трафика людей.

Перевела: Грамчева Венета